

205/2004 Z.z.

ZÁKON

z 12. marca 2004

**o zhromažďovaní, uchovávaní a šírení informácií o životnom prostredí
a o zmene a doplnení niektorých zákonov**

Národná rada Slovenskej republiky sa uzniesla na tomto zákone:

Čl. I**§ 1**

Predmet úpravy

Tento zákon upravuje podmienky a postup pri zhromažďovaní, uchovávaní a šírení informácií o životnom prostredí orgánmi verejnej správy a inými právnickými osobami a fyzickými osobami určenými týmto zákonom.

§ 2

Základné pojmy

(1) Na účely tohto zákona

a) informáciou o životnom prostredí je akákoľvek informácia v písomnej, obrazovej, zvukovej, elektronickej alebo inej materiálnej forme

1. o stave zložiek životného prostredia, najmä ovzdušia, vody, pôdy, horninového prostredia, krajiny a voľne rastúcich rastlín, voľne žijúcich živočíchov, biotopov vrátane geneticky modifikovaných organizmov, ako aj o interakciách medzi týmito zložkami,

2. o faktoroch, ako sú látky, energia, hluk, vibrácie, žiarenie, odpady vrátane rádioaktívnych odpadov, emisie a iné uvoľňovanie znečisťujúcich látok do životného prostredia, ktoré znečisťujú, poškodzujú alebo môžu poškodiť zložky životného prostredia uvedené v prvom bode,

3. o činnostiach a opatreniach vrátane administratívnych opatrení, predpisoch, politikách, plánoch, programoch a dohodách vo veciach životného prostredia, ktoré ovplyvňujú alebo môžu ovplyvniť zložky alebo faktory uvedené v prvom a druhom bode, ako aj o činnostiach a opatreniach na ochranu týchto zložiek,

4. o správach o aplikácii a plnení podmienok všeobecne záväzných právnych predpisov na úseku starostlivosti o životné prostredie,

5. o analýzach nákladov a prínosov a o ďalších analýzach a podkladoch ekonomického charakteru používaných v rámci opatrení a činností uvedených v treťom bode alebo

6. o stave zdravia a bezpečnosti osôb vrátane prípadnej kontaminácie potravinového reťazca, o fyzikálnych, chemických a biologických faktoroch životného prostredia vo vzťahu k zdraviu ľudí, 1) o kultúrnych lokalitách a sídelných štruktúrach, ak sú alebo môžu byť dotknuté v dôsledku stavu zložiek životného prostredia uvedených v prvom bode alebo cez tieto zložky z hociktorého z dôvodov uvedených v druhom a treťom bode,

b) šírením informácie o životnom prostredí je jej zverejnenie²⁾ a iná forma jej aktívneho šírenia povinnou osobou alebo iným subjektom v okruhu verejnosti, na ktorý sa vzťahuje alebo nevzťahuje obmedzenie, 3) najmä prostredníctvom miestnych, regionálnych alebo celoštátnych oznamovacích prostriedkov, odborných podujatí, priameho oslovenia alebo informovania určitých skupín verejnosti, pri ktorej nemusia byť splnené všetky náležitosti ako pri jej zverejnení,

c) verejnosťou je jedna alebo viac fyzických osôb alebo právnických osôb a združenia tvorené týmito osobami,

d) informáciou o životnom prostredí, ktorou disponuje povinná osoba, je informácia podľa písmena a), ktorú má povinná osoba a bola ňou prijatá alebo vypracovaná, ako aj taká informácia, ktorú z poverenia povinnej osoby pre ňu uchováva iná fyzická osoba alebo právnická osoba,

e) uvoľňovaním znečisťujúcej látky je jej zavedenie do životného prostredia v dôsledku zámernej alebo náhodnej ľudskej činnosti, pri štandardných i neštandardných operáciách a mimoriadnych udalostiach vrátane rozliatia, emisie, vypúšťania, injekcie, zneškodňovania, skládkovania alebo prostredníctvom kanalizačných systémov bez záverečného čistenia odpadových vôd,

f) prenosom mimo hraníc prevádzkarne je pohyb znečisťujúcich látok uvedených v prílohe č. 1, odpadov určených na zneškodnenie alebo zhodnotenie a znečisťujúcich látok v odpadových vodách určených na čistenie cez hranice prevádzkarne,

g) prevádzkarňou je jedno alebo viac zariadení v tej istej lokalite alebo v príslušných lokalitách, v ktorých sa vykonáva činnosť uvedená v prílohe č. 2 a ktoré vlastní alebo prevádzkuje tá istá fyzická osoba alebo právnická osoba (ďalej len prevádzkovateľ),

h) difúznym zdrojom je viacero malých roztrúsených zdrojov znečisťovania, z ktorých sa môžu uvoľňovať znečisťujúce látky do ovzdušia, vody alebo pôdy, ak ich spoločný vplyv na tieto zložky životného prostredia môže byť významný a nie je vhodné a účelné zbierať údaje z každého jednotlivého zdroja.

(2) V prípade pochybnosti, či ide o informáciu o životnom prostredí, rozhodne Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky (ďalej len ministerstvo). Ak sa pochybnosť o informácii o životnom prostredí týka veci upravenej všeobecne záväzným právnym predpisom v pôsobnosti iného ústredného orgánu štátnej správy, rozhodne ministerstvo po prerokovaní s týmto ústredným orgánom štátnej správy.

§ 3

Osoby povinné zhromažďovať, uchovávať
a šíriť informácie o životnom prostredí

(1) Osobami povinnými zhromažďovať, uchovávať a šíriť informácie o životnom prostredí podľa tohto zákona (ďalej len povinná

osoba) sú

- a) ústredné orgány štátnej správy, samosprávne kraje, miestne orgány štátnej správy a obce (ďalej len orgán verejnej správy),
- b) právnické osoby zriadené zákonom a právnické osoby založené alebo zriadené orgánom verejnej správy podľa osobitného predpisu, 4) ktoré plnia úlohy verejnej správy alebo vykonávajú odborné služby týkajúce sa životného prostredia,
- c) fyzické osoby-podnikatelia a právnické osoby, ktoré na základe zmluvy s orgánom verejnej správy alebo s právnickou osobou podľa písmena b) plnia odborné úlohy a s tým spojené služby týkajúce sa životného prostredia, a to v rozsahu tejto zmluvy.

(2) V prípade pochybnosti, či ide o povinnú osobu podľa odseku 1, rozhodne ministerstvo.

§ 4

Zhromažďovanie a uchovávanie informácií o životnom prostredí

(1) Povinné osoby sú povinné zhromažďovať, uchovávať a podľa potreby aktualizovať informácie o životnom prostredí súvisiace s výkonom ich verejných funkcií podľa osobitných predpisov⁵⁾ so zámerom ich efektívneho a systematického šírenia.

(2) Systém zhromažďovania a uchovávania musí byť zvolený tak, aby čo najviac umožňoval transparentný a efektívny prístup verejnosti k informáciám o životnom prostredí v súlade s podmienkami ustanovenými týmto zákonom. Na tento účel povinné osoby najmä

- a) využijú doterajšie nástroje zhromažďovania informácií o životnom prostredí, najmä vo forme hlásení, oznámení, kontrolnej a rozhodovacej činnosti, a podľa potreby tieto nástroje upraví a doplní,
- b) vyvinú primerané úsilie na to, aby sa informácie o životnom prostredí, ktorými disponujú alebo ktorými disponujú nimi riadené alebo kontrolované povinné osoby, zhromažďovali a uchovávali vo forme, ktorá je ľahko reprodukovateľná a dostupná čo najširšiemu okruhu záujemcov, najmä prostredníctvom verejných elektronických komunikačných sietí, hlavne prostredníctvom siete internetu, a aby tieto informácie boli podľa možnosti aktualizované, presné a porovnateľné,
- c) vytvoria a budú udržiavať v aktuálnom stave verejne prístupné zoznamy, registre alebo iné vhodné prostriedky na informovanie verejnosti
 1. o druhu a rozsahu informácií o životnom prostredí, ktorými majú disponovať v súlade s odsekom 1, ako aj o tých, ktorými v skutočnosti disponujú,
 2. o základných lehotách a podmienkach, za ktorých sú informácie o životnom prostredí sprístupňované, a o postupe, ktorým môžu byť získané, najmä o tom, kde možno podať žiadosť, podnet, sťažnosť alebo iné podanie alebo kde možno nájsť príslušnú informáciu v elektronickej forme,
- d) určia osoby alebo útvary zodpovedné za sprístupňovanie informácií o životnom prostredí vrátane prípadnej poradenskej činnosti pre verejnosť v tejto oblasti.

(3) Ministerstvo vedie a udržiava v aktuálnom stave osobitný verejne prístupný zoznam, ktorý obsahuje

- a) názov a adresu (sídlo) povinných osôb, ak ide o právnickú osobu, alebo meno, priezvisko a adresu (trvalý pobyt alebo miesto podnikania), ak ide o fyzickú osobu,
- b) prehľad druhov informácií o životnom prostredí, ktoré majú mať jednotlivé povinné osoby k dispozícii v súlade s odsekom 1,
- c) elektronickú adresu, na ktorej sú verejne dostupné informácie zo zoznamov a registrov vedených povinnými osobami podľa odseku 2 písm. c).

(4) Vedením zoznamu podľa odseku 3 môže ministerstvo poveriť ním riadenú právnickú osobu (ďalej len poverená právnická osoba).

(5) Povinné osoby oznámia ministerstvu údaje potrebné na vytvorenie verejného zoznamu podľa odseku 3 do 30. júna 2005; zmeny v údajoch budú oznamovať polročne do 30. júna a do 31. decembra kalendárneho roka.

§ 5

Národný register znečistenia

(1) Národný register uvoľňovania a prenosov znečisťujúcich látok do životného prostredia (ďalej len národný register znečistenia) vedie a hodnotenie kvality v ňom obsiahnutých údajov zabezpečuje ministerstvo; plnenie týchto úloh môže uskutočniť prostredníctvom poverenej právnickej osoby.

(2) Národný register znečistenia je štruktúrovanou počítačovou databázou založenou na povinnom periodickom podávaní správ od prevádzkovateľov činností uvedených v prílohe č. 2. Národný register znečistenia obsahuje údaje o uvoľňovaní znečisťujúcich látok uvedených v prílohe č. 1 do životného prostredia z týchto činností, ako aj z difúzných zdrojov zaradených do národného registra znečistenia podľa odseku 5; obsahuje tiež údaje o prenosoch mimo hraníc prevádzkarne.

(3) Národný register znečistenia sa vhodným spôsobom prepojí s ďalšími registrami, zoznamami a databázami uvedenými v § 4, ako aj s národnými registrami znečistenia iných štátov.

(4) Údaje v národnom registri znečistenia sa vedú tak, aby sa umožnilo vyhľadávanie údajov o uvoľňovaní znečisťujúcich látok a o

ich prenosoch mimo hraníc prevádzkarne podľa

- a) prevádzkarne a jej umiestnenia,
- b) činnosti,
- c) prevádzkovateľa,
- d) znečisťujúcej látky alebo odpadu,
- e) zložky životného prostredia, do ktorej sa znečisťujúca látka uvoľňuje,
- f) cieľa prenosu znečisťujúcej látky alebo odpadu mimo hraníc prevádzkarne, prípadne aj podľa toho, či ide o ich zneškodnenie alebo zhodnotenie.

(5) Národný register znečistenia umožňuje tiež vyhľadávanie informácií o uvoľňovaní znečisťujúcich látok podľa difúzných zdrojov zaradených doň podľa kritérií ustanovených vykonávacím predpisom (§ 6 ods. 9).

(6) Národný register znečistenia je verejne prístupný v elektronickej forme. Ak žiadateľ o to požiada, sprístupní sa mu informácia z národného registra znečistenia postupom podľa § 10 ods. 1.

§ 6

Vedenie národného registra znečistenia a súvisiace povinnosti

(1) Národný register znečistenia obsahuje informácie

- a) o uvoľňovaní znečisťujúcich látok a o prenosoch mimo hraníc prevádzkarne, o ktorých sa požaduje podávanie hlásení podľa odseku 2,
- b) o uvoľňovaní znečisťujúcich látok z difúzných zdrojov podľa odseku 7.

(2) Údaje do národného registra znečistenia je povinný nahlasovať prevádzkovateľ, ktorý vykonáva jednu alebo viac činností uvedených v prílohe č. 2 nad príslušnou prahovou hodnotou a ktorý

- a) uvoľňuje znečisťujúcu látku uvedenú v prílohe č. 1 v množstve presahujúcom prahovú hodnotu pre uvoľňovanie uvedenú v stĺpci 1 tejto prílohy alebo
- b) prenáša mimo hraníc prevádzkarne znečisťujúcu látku uvedenú v prílohe č. 1 v množstve presahujúcom prahovú hodnotu uvedenú v stĺpci 2 tejto prílohy, alebo
- c) prenáša mimo hraníc prevádzkarne nebezpečné odpady v množstve presahujúcom 2 tony za rok alebo ostatné odpady v množstve presahujúcom 2 000 ton za rok, alebo
- d) prenáša mimo hraníc prevádzkarne znečisťujúcu látku uvedenú v prílohe č. 1 v odpadových vodách určených na čistenie v množstve presahujúcom prahovú hodnotu uvedenú v stĺpci 1b tejto prílohy.

(3) Hlásenie podľa odseku 2 podáva prevádzkovateľ spôsobom ustanoveným vo vykonávacom predpise (odsek 9) raz ročne, najneskôr do 31. marca za predchádzajúci kalendárny rok (ďalej len nahlasovací rok).

(4) Hlásenie podľa odseku 2 obsahuje najmä

- a) identifikačné údaje o prevádzkarni a jej činnosti a o jej prevádzkovateľovi,
- b) názov a číselné označenie každej znečisťujúcej látky, pri ktorej došlo k prekročeniu prahovej hodnoty podľa prílohy č. 1,
- c) skutočné množstvo znečisťujúcej látky podľa písmena b), ktoré sa uvoľnilo z prevádzkarne do životného prostredia za nahlasovací rok, a to tak v súhrnnej forme, ako aj s rozlíšením, či išlo o uvoľnenie do ovzdušia, do vody alebo do pôdy vrátane podzemnej injektáže,
- d) v prípade prenosu mimo hraníc prevádzkarne
 1. skutočne prenesené množstvo znečisťujúcej látky podľa písmena b) mimo hraníc prevádzkarne, s rozlíšením medzi množstvom preneseným na účely zhodnotenia alebo zneškodnenia, ako aj identifikačné údaje o zariadení, do ktorého bola znečisťujúca látka prenesená, alebo
 2. skutočne prenesené množstvo nebezpečného odpadu alebo ostatného odpadu mimo hraníc prevádzkarne, pri ktorom došlo v nahlasovacom roku k prekročeniu prahovej hodnoty podľa odseku 2 písm. c), s rozlíšením medzi nebezpečným odpadom a ostatným odpadom a medzi odpadom určeným na zhodnotenie a odpadom určeným na zneškodnenie, ako aj identifikačné údaje o zariadení, do ktorého bol odpad prenesený,
- e) skutočne prenesené množstvo mimo hraníc prevádzkarne tej znečisťujúcej látky v odpadových vodách, pri ktorej došlo v nahlasovacom roku k prekročeniu prahovej hodnoty podľa prílohy č. 1 stĺpca 1b, ako aj identifikačné údaje o zariadení, do ktorého bola táto znečisťujúca látka prenesená,
- f) druh metodiky použitej v súlade s odsekom 6 na získanie údajov uvedených v písmenách b) až e) so špecifikáciou, či ide o údaje získané meraním, výpočtom alebo kvalifikovaným odhadom.

(5) Prevádzkovateľ činnosti uvedenej v prílohe č. 2 je povinný viesť evidenciu, zhromažďovať a uchovávať údaje potrebné na určenie uvoľňovania znečisťujúcich látok, ako aj prenosov mimo hraníc prevádzkarne podľa odseku 4 vrátane opisu metodiky použitej pri zhromažďovaní údajov.

(6) Prevádzkovateľ je povinný pri zhromažďovaní údajov podľa odseku 5 používať najlepšie dostupné informácie vrátane príslušných údajov z monitoringu, výpočtov a odborných posudkov. Prevádzkovateľ zodpovedá za kvalitu a správnosť údajov uvedených v hlásení podľa odsekov 2 a 4. Tieto hlásenia, ako aj evidenciu podľa odseku 5 je prevádzkovateľ povinný uchovávať počas piatich rokov nasledujúcich po príslušnom nahlasovacom roku.

(7) Zhromažďovanie údajov o uvoľňovaní znečisťujúcich látok z difúzných zdrojov zaradených do národného registra znečistenia zabezpečuje poverená právnická osoba. Prevádzkovatelia jednotlivých zdrojov znečisťovania tvoriacich difúzny zdroj sú povinní nahlasovať poverenej právnickej osobe príslušné údaje spôsobom a v lehotách ustanovených vykonávacím predpisom (odsek 9).

(8) Údaje získané z hlásení podľa odseku 2 a z činnosti podľa odseku 7 musia byť zapracované do národného registra znečistenia najneskôr do 24 mesiacov od skončenia prvého nahlasovacieho roka a potom najneskôr do 15 mesiacov od skončenia každého ďalšieho nahlasovacieho roka. Údaje v národnom registri znečistenia sa musia uchovávať tak, aby bol zabezpečený prístup verejnosti k údajom za príslušný nahlasovací rok i za predchádzajúce nahlasovacie roky najmenej desať rokov dozadu.

(9) Podrobnosti o obsahu národného registra znečistenia, o zhromažďovaní údajov a vedení evidencie, o obsahu hlásenia a spôsobe jeho podávania vrátane jeho vzorovej štruktúry a kritérií na hodnotenie kvality údajov, ako aj kritériá na výber difúzných zdrojov ustanoví všeobecne záväzný právny predpis, ktorý vydá ministerstvo.

§ 7

Šírenie informácií o životnom prostredí

(1) Povinné osoby šíria informácie o životnom prostredí, ktorými disponujú.

(2) Povinné osoby utvoria podmienky na to, aby sa čo najväčšia časť informácií o životnom prostredí šírila zverejnením prostredníctvom verejných elektronických komunikačných sietí, najmä prostredníctvom siete internetu. Informáciami šírenými v tejto forme musia byť

- a) texty medzinárodných zmlúv, dohovorov a dohôd, návrhy a texty všeobecne záväzných právnych predpisov o životnom prostredí alebo s ním súvisiacich,
- b) politiky, koncepcie, programy a plány týkajúce sa životného prostredia vrátane ich návrhov, prípadne aj významné analýzy a skutočnosti týkajúce sa ich prípravy, na všetkých úrovniach verejnej správy,
- c) správy o stave plnenia záväzkov a povinností a o aplikácii dokumentov uvedených v písmenách a) a b) a prípadne tiež informácie o výkone verejných funkcií alebo o poskytovaní verejných služieb týkajúcich sa životného prostredia,
- d) správa o stave životného prostredia v Slovenskej republike, 6) ako aj ďalšie obdobné správy vydávané na regionálnej alebo miestnej úrovni,
- e) údaje a súhrny z dát odvodených zo sledovania činností, ktoré poškodzujú alebo môžu poškodzovať životné prostredie,
- f) povolenia s významným vplyvom na životné prostredie a dohody vo veciach alebo týkajúce sa životného prostredia, prípadne odkaz na miesto, kde možno žiadať alebo dostať informáciu postupom podľa § 10 ods. 1,
- g) štúdie o environmentálnych vplyvoch a o hodnotení rizika týkajúce sa zložiek životného prostredia uvedených v § 2 ods. 1 písm. a) prvom bode alebo odkaz na miesto, kde možno žiadať alebo dostať informáciu postupom podľa § 10 ods. 1,
- h) národný register znečistenia a prípadne aj ďalšie registre a zoznamy vedené podľa tohto zákona.

(3) Správy o stave životného prostredia podľa odseku 2 písm. d) musia obsahovať najmä údaje o stave životného prostredia a o príčinách a následkoch tohto stavu, ako aj údaje o trendoch jeho vývoja a o opatreniach na ochranu a zlepšovanie životného prostredia vrátane medzinárodnej spolupráce.

(4) Povinnosti podľa odseku 2 možno plniť aj vytváraním prepojení cez adresy internetu, na ktorých sa možno dostať k príslušnej informácii o životnom prostredí.

(5) Ustanovenia osobitného predpisu⁷⁾ o ochrane niektorých sprístupňovaných informácií sa primerane vzťahujú aj na ochranu informácií o životnom prostredí šírených podľa § 7.

§ 8

Správne delikty

(1) Slovenská inšpekcia životného prostredia⁸⁾ (ďalej len inšpekcia) uloží pokutu od 10 000 Sk do 500 000 Sk

a) prevádzkovateľovi, ktorý

1. nevedie evidenciu alebo nezhrmažďuje alebo neuchováva príslušné údaje v súlade s § 6 ods. 5 a 6,
2. nenahlási príslušné údaje v súlade s § 6 ods. 2, 3, 4 alebo 7, alebo

b) povinnej osobe, ktorá nesplní povinnosť podľa § 7 ods. 2.

(2) Pri určovaní výšky pokuty sa prihliada najmä na závažnosť a čas trvania protiprávneho konania a na rozsah a mieru hrozacej alebo spôsobenej škody, alebo následkov protiprávneho konania.

(3) Inšpekcia môže v rozhodnutí o uložení pokuty súčasne uložiť povinnému, aby v určenej lehote vykonal opatrenia na nápravu následkov protiprávneho konania, za ktoré bola pokuta uložená. Ak povinný v určenej lehote tieto opatrenia nevykoná, možno mu

uložiť ďalšiu pokutu až do 1 milióna Sk, a to aj opätovne.

(4) Pokutu podľa odseku 1 možno uložiť do jedného roka odo dňa, keď sa inšpekcia dozvedela o porušení povinnosti, najneskôr však do troch rokov odo dňa, keď došlo k porušeniu povinnosti. Pokutu podľa odseku 3 možno uložiť do jedného roka odo dňa, keď sa mala povinnosť uložená v rozhodnutí podľa odseku 3 splniť. Uložením pokuty nie je dotknutá povinnosť vykonať opatrenia na nápravu ani zodpovednosť za náhradu spôsobenej škody alebo na nápravu spôsobenej ekologickej ujmy.

(5) Výnosy z pokút podľa odsekov 1 a 3 sú príjmom štátneho rozpočtu rozpočtovej kapitoly ministerstva.9)

§ 9

Konanie

Všeobecný predpis o správnom konaní, 10) s odchýlkami ustanovenými v tomto zákone, sa vzťahuje len na konanie podľa § 2 ods. 2, § 3 ods. 2 a § 8.

§ 10

Spoločné a prechodné ustanovenia

(1) Sprístupňovanie informácií o životnom prostredí na základe žiadosti upravuje osobitný predpis.7)

(2) Povinné osoby (§ 3) do 1. júla 2006 zosúladia svoj systém zhromažďovania a uchovávanía informácií o životnom prostredí tak, aby spĺňal podmienky podľa § 4.

(3) Povinnosť šírenia informácií podľa § 7 ods. 2 písm. a) až g) prostredníctvom verejných elektronických komunikačných sietí sa nevzťahuje na informácie o životnom prostredí vyhotovené pred 1. júlom 2004, ak ich povinná osoba nemá k dispozícii v elektronickej forme.

(4) Prvým nahlasovacím rokom podľa § 6 ods. 3 je rok 2006.

(5) Týmto zákonom sa do právneho poriadku Slovenskej republiky preberá právne záväzný akt Európskych spoločenstiev a Európskej únie podľa prílohy č. 3.

Čl. II

Zákon č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov sa mení a dopĺňa takto:

1. V § 3 odsek 3 znie:

(3) Sídla a územná pôsobnosť krajských úradov životného prostredia sú uvedené v prílohe č. 1 tohto zákona. .

2. § 4 sa dopĺňa odsekom 4, ktorý znie:

(4) Krajský úrad životného prostredia je služobným úradom štátnych zamestnancov, ktorí vykonávajú štátnu službu v krajskom úrade životného prostredia a v obvodných úradoch životného prostredia v jeho pôsobnosti; je zamestnávateľom zamestnancov, ktorí vykonávajú práce vo verejnom záujme v krajskom úrade životného prostredia a v obvodných úradoch životného prostredia v jeho pôsobnosti. .

3. V § 5 ods. 2 sa za slovo prostredia vkladá čiarka a slová ktorý je bez právnej subjektivity organizačne začlenený do krajského úradu životného prostredia, .

4. V § 6 ods. 1 sa na konci pripája táto veta: Prednosta krajského úradu životného prostredia je vedúcim služobného úradu. .

5. V § 6 odsek 2 znie:

(2) Obvodný úrad životného prostredia riadi a za jeho činnosť zodpovedá prednosta, ktorého vymenúva a odvoláva prednosta krajského úradu životného prostredia so súhlasom ministra životného prostredia. .

6. V § 7 ods. 2 sa na konci pripája táto veta: Všeobecne záväzné vyhlášky krajských úradov životného prostredia a všeobecne záväzné vyhlášky obvodných úradov životného prostredia, ako aj smernice a iné organizačné akty, ktorými ministerstvo riadi výkon štátnej správy starostlivosti o životné prostredie uskutočňovaný krajskými úradmi životného prostredia, obvodnými úradmi životného prostredia, obcami a inšpekciou, uverejňujú sa vo Vestníku Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky. .

7. V § 9 sa odsek 1 dopĺňa písmenom d), ktoré znie:

d) vykonáva ďalšiu činnosť vo veciach starostlivosti o životné prostredie v rozsahu osobitných predpisov.10) .

Čl. III

Zákon č. 543/2002 Z. z. o ochrane prírody a krajiny v znení zákona č. 525/2003 Z. z. sa mení a dopĺňa takto:

1. V § 61 odsek 6 znie:

(6) Nárok na náhradu podľa odseku 1 povinný orgán zníži o výšku dotácie alebo príspevku zo štátneho rozpočtu poskytovaných na úhradu zvýšených nákladov na obhospodarovanie pozemku. .

2. V § 61 ods. 8 písm. d) sa na konci bodka nahrádza čiarkou a pripája sa slovo alebo a odsek 8 sa dopĺňa písmenom e), ktoré vrátane poznámky pod čiarou k odkazu 93 znie:

e) ak nárok na náhradu majetkovej ujmy alebo inej náhrady vzniká podľa osobitných predpisov.93) .

Poznámka pod čiarou k odkazu 93 znie:

93) Napríklad zákon č. 184/2002 Z. z. v znení neskorších predpisov. .

Čl. IV

Zákon č. 245/2003 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov sa mení a dopĺňa takto:

1. § 13 sa dopĺňa odsekom 8, ktorý znie:

(8) Podľa odsekov 4 a 5 sa nepostupuje, ak sa v predmetnej veci uskutočnilo verejné prerokovanie podľa osobitného predpisu.16)

2. V § 29 sa za odsek 6 vkladá nový odsek 7, ktorý znie:

(7) Do začatia integrovaného povoľovania prevádzok podľa odsekov 1, 3 a 4 sa na ich povoľovanie alebo na povoľovanie ich zmien vzťahujú doterajšie právne predpisy. .

Doterajšie odseky 7 až 9 sa označujú ako odseky 8 až 10.

Čl. V

Zákon č. 313/1999 Z. z. o geologických prácach a o štátnej geologickej správe (geologický zákon) v znení zákona č. 525/2003 Z. z. sa mení a dopĺňa takto:

1. V § 5 ods. 1 písm. a) sa za slová Slovenskej republiky vkladajú slová alebo bydlisko v niektorom z členských štátov Európskych spoločenstiev alebo v štáte, ktorý je súčasťou Európskeho hospodárskeho priestoru (ďalej len členský štát) .

2. V § 5 ods. 1 písm. b) sa na konci pripájajú tieto slová: alebo v niektorom z členských štátov .

3. V § 5 ods. 2 písm. a) sa za slovom narodenia vypúšťa čiarka a slová rodné číslo .

Čl. VI

Účinnosť

Tento zákon nadobúda účinnosť 1. júla 2004 okrem § 4 ods. 3, ktorý nadobúda účinnosť 1. januára 2006.

Rudolf Schuster v. r.
Pavol Hrušovský v. r.
Mikuláš Dzurinda v. r.

1) § 2 ods. 3 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 272/1994 Z. z. o ochrane zdravia ľudí.

2) § 4 ods. 2 a 4 zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií).

3) § 8 až 13 zákona č. 211/2000 Z. z.

4) Napríklad § 21 až 23 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 303/1995 Z. z. o rozpočtových pravidlách v znení neskorších predpisov.

5) Napríklad zákon č. 135/1961 Zb. o pozemných komunikáciách (cestný zákon) v znení neskorších predpisov, zákon č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov, zákon Slovenskej národnej rady č. 100/1977 Zb. o hospodárení v lesoch a štátnej správe lesného hospodárstva v znení neskorších predpisov, zákon č. 44/1988 Zb. o ochrane a využití nerastného bohatstva (banský zákon) v znení neskorších predpisov, zákon Slovenskej národnej rady č. 307/1992 Zb. o ochrane poľnohospodárskeho pôdneho fondu v znení neskorších predpisov, zákon Národnej rady Slovenskej republiky č. 127/1994 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie v znení neskorších predpisov, zákon Národnej rady Slovenskej republiky č. 272/1994 Z. z. v znení neskorších predpisov, zákon Národnej rady Slovenskej republiky č. 152/1995 Z. z.

o potravinách v znení neskorších predpisov, zákon Národnej rady Slovenskej republiky č. 164/1996 Z. z. o dráhach a o zmene zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov, zákon Národnej rady Slovenskej republiky č. 222/1996 Z. z. o organizácii miestnej štátnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákon č. 130/1998 Z. z. o mierovom využívaní jadrovej energie a o zmene a doplnení zákona č. 174/1968 Zb. o štátnom odbornom dozore nad bezpečnosťou práce v znení neskorších predpisov, zákon č. 223/2001 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákon č. 49/2002 Z. z. o ochrane pamiatkového fondu, zákon č. 151/2002 Z. z. o používaní genetických technológií a geneticky modifikovaných organizmov, zákon č. 184/2002 Z. z. o vodách a o zmene a doplnení niektorých zákonov (vodný zákon) v znení zákona č. 245/2003 Z. z., zákon č. 261/2002 Z. z. o prevencii závažných priemyselných havárií a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákon č. 478/2002 Z. z. o ochrane ovzdušia a ktorým sa dopĺňa zákon č. 401/1998 Z. z. o poplatkoch za znečisťovanie ovzdušia

a v znení neskorších predpisov (zákon o ovzduší) v znení zákona č. 245/2003 Z. z., zákon č. 543/2002 Z. z. o ochrane prírody a krajiny, zákon č. 245/2003 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

6) § 33b zákona č. 17/1992 Zb. o životnom prostredí v znení zákona č. 211/2000 Z. z.

7) Zákon č. 211/2000 Z. z.

8) § 9 až 11 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

9) Zákon č. 553/2001 Z. z. o zrušení niektorých štátnych fondov, o niektorých opatreniach súvisiacich s ich zrušením a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení zákona č. 440/2002 Z. z.

10) Zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov.

Príloha č. 1

k zákonu č. 205/2004 Z.z.

ZNEČISŤUJÚCE LÁTKY

Poradové číslo	Číslo CAS	Znečisťujúca látka	Prahová hodnota pre uvoľňovania (stĺpec 1)			Prahová hodnota pre prenos znečisťujúcich látok mimo prevádzkarne (stĺpec 2) kg/rok
			do ovzdušia (stĺpec 1a) kg/rok	do vody (stĺpec 1b) kg/rok	do pôdy (stĺpec 1c) kg/rok	
1	74-82-8	metán (CH ₄)	100 000			
2	630-08-0	oxid uhoľnatý (CO)	500 000			
3	124-38-9	oxid uhličitý (CO ₂)	100 miliónov			
4		fluorované uhľovodíky (HFC)	100			
5	10024-97-2	oxid dusný (N ₂ O)	10 000			
6	7664-41-7	amoniak bezvodý (NH ₃)	10 000			
7		nemetánové prchavé organické zlúčeniny (NMVOC)	100 000			
8		oxidy dusíka (NO _x /NO ₂)	100 000			
9		perfluoruhľovodíky (PFC)	100			
10	2551-62-4	fluorid sírový (SF ₆)	50			
11		oxidy síry (SO _x /SO ₂)	150 000			
12		celkový dusík		50 000	50 000	10 000
13		celkový fosfor		5 000	5 000	10 000
14		hydrochlorofluoruhľovodíky (HCFC)	1			100
15		chlorofluoruhľovodíky (CFC)	1			100
16		halóny	1			100
17	7440-38-2	arzén a zlúčeniny (ako As)	20	5	5	50

18	7440-43-9	kadmium a zlúčeniny (ako Cd)	10	5	5	5
19	7440-47-3	chróm a zlúčeniny (ako Cr)	100	50	50	200
20	7440-50-8	meď a zlúčeniny (ako Cu)	100	50	50	500
21	7439-97-6	ortuť a zlúčeniny (ako Hg)	10	1	1	5
22	7440-02-0	nikel a zlúčeniny (ako Ni)	50	20	20	500
23	7439-92-1	olovo a zlúčeniny (ako Pb)	200	20	20	50
24	7440-66-6	zinok a zlúčeniny (ako Zn)	200	100	100	1 000
25	15972-60-8	alachlór		1	1	5
26	309-00-2	aldrin	1	1	1	1
27	1912-24-9	atrazín		1	1	5
28	57-74-9	chlórdan	1	1	1	1
29	143-50-0	chlórdekon	1	1	1	1
30	470-90-6	chlórfenvinfos		1	1	5
31	85535-84-8	chlóroalkány, C ₁₀ -C ₁₃		1	1	10
32	2921-88-2	chlórpyrifos		1	1	5
33	50-29-3	DDT	1	1	1	1
34	107-06-2	1, 2-dichlóretán (EDC)	1 000	10	10	100
35	75-09-2	dichlóretán (DCM)	1 000	10	10	100
36	60-57-1	dieldrin	1	1	1	1
37	330-54-1	diuron		1	1	5
38	115-29-7	endosíran		1	1	5
39	72-20-8	endrin	1	1	1	1
40		halogénované organické zlúčeniny (ako AOX)		1 000	1 000	1 000
41	76-44-8	heptachlór	1	1	1	1
42	118-74-1	hexachlórbenzén (HCB)	10	1	1	1
43	87-68-3	hexachlórbutadién (HCBd)		1	1	5
44	608-73-1	1, 2, 3, 4, 5, 6-hexachlórcyklohexán (HCH)	10	1	1	1
45	58-89-9	lindan	1	1	1	1
46	2385-85-5	mirex	1	1	1	1
47		PCDD + PCDF (dioxíny + furány) (ako TEQ)	0, 001	0, 001	0, 001	0, 001
48	608-93-5	pentachlórbenzén	1	1	1	5
49	87-86-5	pentachlórfenol (PCP)	10	1	1	5
50	1336-36-3	polychlórované bifenyly (PCB)	0, 1	0, 1	0, 1	1
51	122-34-9	simazín		1	1	5

52	127-18-4	tetrachlóretén (PER)	2 000			1 000
53	56-23-5	tetrachlórmétán (TCM)	100			1 000
54	12002-48-1	trichlórbenzény (TCBs)	10			1 000
55	71-55-6	1, 1, 1-trichlóretán	100			1 000
56	79-34-5	1, 1, 2, 2-tetrachlóretán	50			1 000
57	79-01-6	trichlóretén	2 000			1 000
58	67-66-3	trichlórmétán	500			1 000
59	8001-35-2	toxafén	1	1	1	1
60	75-01-4	chlóretén	1 000	10	10	100
61	120-12-7	antracén	50	1	1	50
62	71-43-2	benzén	1 000	200 (ako BTEX) ^{a)}	200 (ako BTEX) ^{a)}	2 000 (ako BTEX) ^{a)}
63		brómované difenylétery (PBDE)		1	1	5
64		nonylfenol etoxyláty (NP/NPE) a súvisiace látky		1	1	5
65	100-41-4	etylbenzén		200 (ako BTEX) ^{a)}	200 (ako BTEX) ^{a)}	2 000 (ako BTEX) ^{a)}
66	75-21-8	oxirán	1 000	10	10	100
67	34123-59-6	izoproturón		1	1	5
68	91-20-3	naftalén	100	10	10	100
69		zlúčeniny organocínu (ako celkový Sn)		50	50	50
70	117-81-7	bis-(2-ethylhexyl) ftalát (DEHP)	10	1	1	100
71	108-95-2	fenoly (ako celkový C)		20	20	200
72		polycyklické aromatické uhľovodíky (PAU) ^{b)}	50	5	5	50
73	108-88-3	toluén		200 (ako BTEX) ^{a)}	200 (ako BTEX) ^{a)}	2 000 (ako BTEX) ^{a)}
74		tributylcín a zlúčeniny		1	1	5
75		trifenylicín a zlúčeniny		1	1	5
76		celkový organický uhlík (TOC) (ako celkový C alebo COD/3)		50 000		
77	1582-09-8	trifluralín		1	1	5
78	1330-20-7	xylény		200 (ako BTEX) ^{a)}	200 (ako BTEX) ^{a)}	2 000 (ako BTEX) ^{a)}
79		chloridy (ako celkový Cl)		2 milióny	2 milióny	2 milióny
80		chlór a anorganické zlúčeniny (ako HCl)	10 000			
81	1332-21-4	azbest	1	1	1	10
82		kyanidy (ako celkový CN)		50	50	500
83		fluoridy (ako celkový F)		2 000	2 000	10 000

84		fluór a anorganické zlučieniny (ako HF)	5 000			
85	74-90-8	kyanovodík (HCN)	200			-
86		tuhé častice (PM ₁₀)	50 000			

Vysvetlivky:

Číslo CAS znečisťujúcej látky znamená presný identifikátor v Chemical Abstracts Service.

Stĺpec 1 obsahuje prahové hodnoty v nadväznosti na § 6 ods. 2 písm. a) a d) tohto zákona. Ak dôjde k prekročeniu prahovej hodnoty uvedenej v príslušnom podstĺpci (ovzdušie, voda alebo pôda), požaduje sa ohlásenie uvoľnenia alebo, v prípade znečisťujúcich látok v odpadových vodách určených na čistenie, prenosu do zložky životného prostredia uvedenej v príslušnom podstĺpci s ohľadom na konkrétnu prevádzkareň.

Stĺpec 2 obsahuje prahové hodnoty v nadväznosti na § 6 ods. 2 písm. b) tohto zákona. Ak dôjde k prekročeniu prahovej hodnoty uvedenej v tomto stĺpci pre príslušnú znečisťujúcu látku, požaduje sa ohlásenie prenosu tejto látky mimo hraníc prevádzkarne.

Pomlčka () znamená, že predmetný parameter nespôsobuje vznik požiadavky na ohlásenie.

Horný index a) znamená, že jednotlivé znečisťujúce látky sa ohlasujú v prípade, ak dôjde k prekročeniu prahovej hodnoty pre BTEX (súhrnný parameter pre benzén, toluén, etylbenzén a xylén).

Horný index b) znamená, že polycyklické aromatické uhľovodíky (PAU) sa merajú ako benzo(a)pyrén (50-32-8), benz[e]acefenantrylén (205-99-2), benzo[k]fluorantén (207-08-9), indeno(1, 2, 3-cd)pyrén (193-39-5) (odvodené z Protokolu o perzistentných organických znečisťujúcich látkach k Dohovoru o diaľkovom znečisťovaní ovzdušia presahujúcom štátne hranice).

Príloha č. 2

k zákonu č. 205/2004 Z.z.

ČINNOSTI

Poradové číslo	Činnosť	Prahová hodnota pre kapacitu
1.	Energetika	
1.1	Rafinérie minerálnych olejov a plynov	*
1.2	Zariadenia na splyňovanie a skvapalňovanie	*
1.3	Tepelné elektrárne a iné spaľovacie zariadenia	S tepelným príkonom 50 MW
1.4	Koksárenské pece	*
1.5	Uhoľné mlynice	S kapacitou 1 tona za hodinu
1.6	Zariadenia na výrobu uhoľných produktov a tuhého bezdymového paliva	*
2.	Výroba a spracovanie kovov	
2.1	Zariadenia na praženie alebo spekanie kovovej rudy (vrátane sulfidických rúd)	*
2.2	Zariadenia na výrobu surového železa alebo ocele (primárna alebo sekundárna tavba) vrátane kontinuálneho liatia	S kapacitou 2, 5 tony za hodinu
2.3	Zariadenia na spracovanie železných kovov:	
	a) Teplé valcovne	S kapacitou 20 ton surovej ocele za hodinu
	b) Kováčske dielne s kladivami	S energiou 50 kJ na jedno kladivo, kde spotreba tepelnej energie presahuje 20 MW
	c) Aplikácia ochranných natavovaných kovových náterov	

		So vstupom 2 tony surovej ocele za hodinu
2.4	Zlievarne železných kovov	S výrobnou kapacitou 20 ton za deň
2.5	Zariadenia a) na výrobu surových neželezných kovov z rudy, koncentrátov alebo druhotných surovín metalurgickými, chemickými alebo elektrolytickými procesmi b) na tavbu vrátane zlievania neželezných kovov a prepracovania (rafinácia, výroba odliatkov atď.)	* S kapacitou tavby 4 tony za deň pre olovo a kadmium alebo 20 ton za deň pre všetky ďalšie kovy
2.6	Zariadenia na povrchovú úpravu kovov a plastov používajúce elektrolytické alebo chemické procesy	Objem kúpeľa 30 m ³
3.	Spracovanie nerastov	
3.1	Podzemná ťažba a súvisiace činnosti	*
3.2	Povrchová ťažba	Ak plocha oblasti ťažby dosahuje 25 ha
3.3	Zariadenia na výrobu a) cementového slinku v rotačných peciach b) vápna v rotačných peciach c) cementového slinku alebo vápna v iných peciach	S výrobnou kapacitou 500 ton za deň S výrobnou kapacitou presahujúcou 50 ton za deň S výrobnou kapacitou 50 ton za deň
3.4	Zariadenia na výrobu azbestu a na výrobu výrobkov obsahujúcich azbest	*
3.5	Zariadenia na výrobu skla vrátane sklenených vlákien	S kapacitou tavby 20 ton za deň
3.6	Zariadenia na tavenie minerálnych látok vrátane minerálnych vlákien	S kapacitou tavby 20 ton za deň
3.7	Zariadenia na výrobu keramických výrobkov vypaľovaním, predovšetkým strešných škridiel, tehál, žiaruvzdorných tehál, dlaždíc, kameniny, porcelánu	S výrobnou kapacitou 75 ton za deň alebo kapacitou pece 4 m ³ a hustotou zavážania pecí 300 kg/m ³
4.	Chemický priemysel	
4.1	Chemické zariadenia na výrobu základných organických chemikálií v priemyselnom meradle, napríklad a) jednoduché uhľovodíky (lineárne alebo cyklické, nasýtené alebo nenasýtené, alifatické alebo aromatické) b) uhľovodíky obsahujúce kyslík, ako sú napríklad alkoholy, aldehydy, ketóny, karboxylové kyseliny, estery,	

	<p>acetáty, étery, peroxidy, epoxidové živice</p> <p>c) uhľovodíky obsahujúce síru</p> <p>d) dusíkaté uhľovodíky, ako sú napríklad amíny, amidy, dusíkaté zlúčeniny, nitrozlúčeniny alebo zlúčeniny obsahujúce nitrátové zlúčeniny, nitrily, kyanatany, izokyanatany</p> <p>e) uhľovodíky obsahujúce fosfor</p> <p>f) uhľovodíky obsahujúce halogény</p> <p>g) organokovové zlúčeniny</p> <p>h) základné plastové hmoty (polyméry, syntetické vlákna a vlákna na celulózovom základe)</p> <p>i) syntetické kaučuky</p> <p>j) farbivá a pigmenty k) povrchovo aktívne látky</p>	*
4.2	<p>Chemické zariadenia na výrobu základných anorganických chemikálií v priemyselnom meradle, napríklad</p> <p>a) plyny, ako je napríklad čpavok, chlór alebo chlorovodík, fluór alebo fluorovodík, oxidy uhlíka, zlúčeniny obsahujúce síru, oxidy dusíka, vodík, oxid siričitý, fosgén</p> <p>b) kyseliny, ako sú napríklad kyselina chrómová, kyselina fluorovodíková, kyselina fosforečná, kyselina dusičná, kyselina chlorovodíková, kyselina sírová, óleum, kyselina siričitá</p> <p>c) zásady, ako sú napríklad hydroxid amónny, hydroxid draselný a hydroxid sodný</p> <p>d) soli, ako sú napríklad chlorid amónny, chlorečnan draselný, uhličitan sodný, peroxoboritan, dusičnan strieborný e) nekovy, kovové oxidy alebo iné anorganické zlúčeniny, ako sú napríklad karbid vápnika, kremík, karbid kremíka</p>	*
4.3	<p>Chemické zariadenia na výrobu fosforečných, dusíkatých a draselných hnojív (jednoduchých alebo kombinovaných hnojív) v priemyselnom meradle</p>	*
4.4	<p>Chemické zariadenia na výrobu základných výrobkov na ochranu rastlín a biocídov v priemyselnom meradle</p>	*
4.5	<p>Zariadenia využívajúce chemické alebo biologické procesy na výrobu základných farmaceutických výrobkov v priemyselnom meradle</p>	*
4.6	<p>Zariadenia na výrobu výbušnín a pyrotechnických</p>	

	výrobkov v priemyselnom meradle	*
5.	Nakladanie s odpadmi a odpadovými vodami	
5.1	Zariadenia na spaľovanie, pyrolýzu, zhodnotenie, chemické spracovanie alebo skládkovanie nebezpečných odpadov	So vstupom 10 ton za deň
5.2	Zariadenia na spaľovanie komunálnych odpadov	S kapacitou 3 tony za hodinu
5.3	Zariadenia na zneškodňovanie ostatných (nie nebezpečných) odpadov	S kapacitou 50 ton za deň
5.4	Skládky (s výnimkou skládok inertných odpadov)	So vstupom 10 ton za deň alebo s celkovou kapacitou 25 000 ton
5.5	Zariadenia na zneškodňovanie alebo zhodnocovanie tiel zvierat a živočíšnych odpadov	S kapacitou spracovania 10 ton za deň
5.6	Komunálne čistiarne odpadových vôd	S kapacitou 100 000 ekvivalentných obyvateľov
5.7	Nezávisle prevádzkované čistiarne priemyselných odpadových vôd, ktoré slúžia pre jednu alebo viacero činností uvedených v tejto prílohe	S kapacitou 10 000 m ³ za deň
6.	Výroba a spracovanie papiera a dreva	
6.1	Priemyselné závody na výrobu buničiny z dreva alebo z podobných vláknitých materiálov	*
6.2	Priemyselné závody na výrobu papiera a lepenky a iných primárnych produktov z dreva (ako sú drevotrieska, drevovláknité dosky a preglejka)	S výrobnou kapacitou 20 ton za deň
6.3	Priemyselné závody na konzervovanie dreva a drevených produktov chemikáliami	S výrobnou kapacitou 50 m ³ za deň
7.	Zariadenia na intenzívny chov dobytky a vodných živočíchov	
7.1	Zariadenia na intenzívny chov hydiny alebo ošipáných	a) so 40 000 miestami pre hydinu b) s 2 000 miestami pre ošipané (nad 30 kg)c) so 750 miestami pre prasnice
7.2	Intenzívny chov vodných živočíchov	1 000 ton rýb a mäkkýšov za rok
8.	Živočíšne a rastlinné produkty zo sektora potravín a nápojov	
8.1	Bitúnky	S kapacitou zabíjania 50 ton za deň
8.2	Úprava a spracovanie zamerané na výrobu potravín a nápojov a) zo živočíšnych surovín (okrem mlieka)	S výrobnou kapacitou 75 ton konečných výrobkov za deň S výrobnou kapacitou 300

	b) z rastlinných surovín	ton konečných výrobkov za deň (priemerná hodnota za štvrtrok)
8.3	Úprava a spracovanie mlieka	So vstupnou kapacitou 200 ton mlieka za deň (priemerná hodnota za rok)
9.	Iné činnosti	
9.1	Závody na predbežné spracovanie (procesy, ako je umývanie, bielenie, mercerácia) alebo farbenie vlákien alebo textílií	So spracovateľskou kapacitou 10 ton za deň
9.2	Kožiarstvo	So spracovateľskou kapacitou 12 ton konečných výrobkov za deň
9.3	Zariadenia na povrchovú úpravu látok, predmetov alebo výrobkov používajúce organické rozpúšťadlá, najmä na apretáciu, potlač, pokovovanie, odmasťovanie, vodovzdornú úpravu, úpravu rozmerov, farbenie, čistenie alebo impregnovanie	S kapacitou spotreby 150 kg za hodinu alebo 200 ton za rok
9.4	Zariadenia na výrobu uhlíka (vysokoteplotnou karbonizáciou uhlia) alebo elektrografitu spaľovaním alebo grafitizáciou	*
9.5	Zariadenia na stavbu a natieranie lodí alebo na odstraňovanie náterov z lodí	S kapacitou pre lode s dĺžkou 100 m

Vysvetlivky:

Hviezdička * znamená, že sa neuplatňuje žiadna prahová hodnota (všetky zariadenia podliehajú ohlasovaniu).

Príloha č. 3
k zákonu č. 205/2004 Z. z.

ZOZNAM
preberaných právne záväzných aktov Európskych spoločenstiev a Európskej únie

Smernica Európskeho parlamentu a Rady č. 2003/4/ES o prístupe verejnosti k informáciám o životnom prostredí a ktorou sa zrušuje smernica Rady č. 90/313/EHS.